## **INHALT**

Vorwort des Herausgebers	5
Verzeichnis der Textabbildungen	13
Verzeichnis der Bildtafeln	14
Verzeichnis der Abkürzungen	15
Glossar	19
Einleitung des Herausgebers	21
A) Ägyptische Texte	
übersetzt von Helmut Brunner	29
Einführung	29
I. Mythen	31
Weltschöpfung	31
1. Die Schöpfung nach dem Denkmal memphitischer Theologie	31
2. Re schildert seine Schöpfung	32
3. Die Welt vor der Schöpfung	33
4. Die vier Wohltaten des Schöpfers	34
Der Menschen Aufruhr	35
5. Die Vernichtung des Menschengeschlechts	35
Weltende	38
6. Gespräch des Osiris mit Atum (Totenbuch Spruch 175)	38
II. Kulthymnen (und literarische Nachformungen)	39
7. Hymnus an Amun aus der 18. Dynastie	40
8. Der große Hymnus Echnatons an Aton	43
9. Das Tausend-Strophen-Lied	46
10. Hymnus des Mer-Sechmet	52
III. Königstexte	53
11. Gründung eines Tempels in Heliopolis	54
12. Weihinschrift Ramses' II. in Abydos	55
13. Kurze Zitate aus anderen Texten	55
14. Stele des Königs Pi (bisher Pianchi) vom Gebel Barkal	55
15. Zeugung und Geburt des Gottkönigs	56
IV. Persönliche Gebete und Lieder	56
Gelübde und Bittgebete	58
16. Votivstele des Malers Neb-Re für Amun-Re	58
17. Votivstele des Arbeiters Neferabu für die Bergspitze	61
18. Bittstele des Neferabu an Ptah	62
19. Bittgebet der Frau Iit-Noferti (Theben, Grab Nr.1)	63
20. Gebet und Stiftung des Simut, genannt Kiki	63

8 Inhalt

	Preis- und Danklieder	65
	21. Hymnus des Nech-Atum an den vergöttlichten Amenophis I	65
	22. Amun als Hirte	66
	23. Hymnisches Gebet an Amun	66
	24. Religiöse Sentenzen und Maximen	67
	25. Das ramessidische Briefformular	69
v	Lebenslehren	70
٠,	26. Die Lehre für Merikare	70
	27. Die Lehre eines Mannes für seinen Sohn	72
	28. Die Lehre des Anii	73
	29. Die Lehre des Amenemope	75
	30. Eine Inschrift im Grab des Petosiris	88
VI.	Aus dem Totenbuch	89
	31. Das negative Sündenbekenntnis (Totenbuch Spruch 125)	89
	51 Das negative sandensekembne (Islandaen Spiaen 125) (1777)	
$B)$ $\lambda$	Aesopotamische Texte	
,	übersetzt von Hartmut Schmökel	95
	dociscize von Harimut schmoker	70
	hrung	95
I.	Mythen, Epen, verstreute Sagenstoffe	100
	Weltschöpfung und Weltordnung	100
	1. Aus dem sumerischen Epos "Gilgamesch, Enkidu und die Unterwelt": Tren-	
	nung von Himmel und Erde	100
	2. Sumerische Hymne auf die Hacke	101
	3. Sumerischer Mythus "Enki und Ninmach": Die Erschaffung der Menschen	102
	4. Die babylonische Beschwörung "Zahnwurm"	103
	5. Sumerischer Mythus "Enki und die Weltordnung"	104
	6. Akkadischer Mythus "Als droben" ("Weltschöpfungsepos")	106
	Urgeschichte	110
	•	
	7. Sumerischer Mythus "Enki und Ninchursanga": Paradies?	110
	8. Sumerisches Epos "Enmerkar und der Herr von Aratta": Paradies?	112
	9. "Sprachverwirrung" sumerisch	112 113
	11. Sumerischer Flutmythe	114
	12. Akkadisches Atrachasis-Epos: Flut	115
	13. Elfte Tafel des akkadischen Gilgamesch-Epos: Flut	118
	•	
	Verstreute Sagenstoffe	122
	14. Sumerischer Mythus "Inanna und der Gärtner": Blutplage	122
	15. Die akkadische Sargon-Legende: Göttlicher Schutz des erwählten Kindes	123
II.	Hymnen, Gebete und Klagelieder	124
	16. Sumerischer Hymnus auf Enlil	124
	17. Akkadischer Hymnus auf den Sonnengott Schamasch	126
	18. Sumerisches "Handerhebungsgebet" an den Mondgott Nanna-Suen (Sin)	128
	19. Sumerische Tempelhymne	130
	20. Sumerische Königshymne	131
	21. Akkadische Gebetsbeschwörung an einen ungenannten Gott	132
	22 Akkadische Gehetsbeschwörung an Ischtar	133

In	halt	9

23. Gebet des Sumererfürsten Gudea aus seiner Tempelbau-Hymne	130
24. Klagegebet aus einem Ischtar-Hymnus Assurnasirpals I	138
25. Gebet aus einer Bauinschrift Nebukadnezars II	139
26. Sumerisches Klagelied über die Zerstörung von Ur	140
III. Weissagungen und Prophetensprüche	142
27. "Ein Fürst wird kommen"	142
28. Die Schulgi-Prophetie	14.
29. Prophetische Rede Marduks	14.
30. Prophetensprüche aus Mari	140
a) Totenopfer für den Vater (ARM III 40)	14
b) Warnung und Ermutigung (ARM X 7)	14
c) Beschwerde und Hilfeversprechen (ARM X 8)	14
d) Heilswort Dagans betreffs der Jaminiten und Mahnung zu stärkerer Beach-	
tung des Gottes (A 15)	149
e) Warnung vor kriegerischen Abenteuern (ARM X 50)	150
f) Heilswort betreffs Eschnunnas (ARM X 80)	15
g) Siegesprophetie (ARM XIII 23)	152
h) Heilswort betreffs der Bedrohung durch Hammurabi von Babylon (ARM	
XIII 114)	152
IV. Flüche in Verträgen, Sündenkataloge	153
31. Asarhaddons Vasallenvertrag	15
32. Die akkadische Beschwörungsserie Schurpu	15
52. Die akkadische Deschwordingsserie Schurpu	15.
V. Weisheit	157
,	
33. Akkadischer Dialog über die Ungerechtigkeit der Welt	15
34. "Ich will preisen den Herrn der Weisheit"	160
35. ,Mensch und Gott' – der "Sumerische Hiob"	164
36. Totenklage für Urnammu von Ur	163
C) Hethitische Texte	
übersetzt von Cord Kühne	16
4ut	
Einführung	169
I. Mythen	173
1. Aus dem Ullikummi-Lied, 3. Tafel: Trennung von Himmel und Erde	174
2. Vom Königtum im Himmel	175
3. Der Wettergott und der Drache Illujanka	177
4. Der Mythus vom verschwundenen Telipinu	181
7. Dei Wythus Voin Verschwundenen Tempinu	10.
II. Gebete	187
5. Aus dem Gebet des Kantuzili	188
6. Das sog. 2. Pestgebet Mursilis II.	191
o. Das sog. 2.1 esigebet regulation in	171
III. Aus königlichen Ersatzritualen	196
7. Aus dem mehrtägigen Ersatzkönigsritual	197
8. Aus dem Ersatzkönigsritual KUB XXIV 5 + IX 13	199
IV. Eine Dienstanweisung	200
9. Instruktion für Kultdiener und Tempelpersonal	201
Intraction for Emiratence and Tomperpersonal	

10 Inhalt

D) Ugaritische Texte	
übersetzt von Karl-Heinz Bernhardt	205
Einführung	205
I. Mythen	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	210 211
1. Ein Festmahl für Baal	211
2. Der Krieg der Anat	
3. Baals Plan vom Tempelbau	215
4. Anats Audienz bei El	218
5. Die Botschaft an Kuscharu-Chasisu, den Baumeister der Götter	220
6. Der Streit um die Baugenehmigung	222
7. Der Kampf zwischen Baal und Jam	222
8. Aschirat und Baal	224
9. Ein Tempel für Baal!	225
10. Das Tempelfenster	228
11. Wer ist König?	230
12. Baals Botschaft an Mut	231
13. Baals Einzug in die Unterwelt	232
14. Trauer um Baal	233
15. Aschtars mißlungene Thronbesteigung	234
16. Anats Auseinandersetzung mit Mut	. 235
17. Baals Sieg über Mut	236
18. Baal als Gewittergott	238
T 01	
II. Gebet	239
19. Bittgesang an El und die Versammlung der Götter	239
III Enan	240
III. Epen	
20. Keret	240
21. Daniil	242
E) Nordsemitische Texte	
aus dem 1. Jt. v. Chr.	
	245
übersetzt von Edward Lipinski	245
Einführung	245
I. Weihinschriften	246
1. Die Melgartstele des Bar-Hadad	246
2. Die Zakkur-Inschrift	247
3. Votivinschrift eines Melqartverehrers aus Zypern	250
4. Punische Votivinschriften	251
II. Bauinschriften	253
5. Die Mescha-Inschrift	253
6. Die Karatepe-Inschriften	257
7. Die Inschrift aus Pyrgi	260
8. Inschrift eines Kamoschverehrers	261
o, institutiones Ramoscuverencis	201
III. Grabinschriften	262
9. Grabinschrift des Königs Tabnit von Sidon	262
10. Altjüdische Grabinschrift	263
·	
IV. Siegel	263
11. Siegel eines Edomiterkönigs	263
12. Siegel eines Melqartpropheten	263
13. Siegel eines Priesters des Mondgottes	264

V.	14. Erstes Amulett aus Arslan Tasch	264 264 266
VI.		267 267
VII.		267 267
VIII.	18. Das Ofel-Ostrakon	268 268 268
IX.	20. Ein Arad-Ostrakon	269 269 269 270 270
X.	**************************************	272 272
XI.	Mythographie	282 282
		283 294